

Mapabaxutoje San Pablo cotocaevi toyaquina Timoteojavabelia

Pacuenia icatsia Pablo cotocaevibaxuto toyaquina Timoteojavabelia yabara pelivaisi

¹ Xanë Pablonë, Jesucristo nitoroba Dioso pejamatabëcueneta. Jesucristo nitoroba daxitanacuanëjava jivi tatsipaebinexa pacuenia Dioso najumecapanepaeya jumaitsi vajanacara-jutsinexa matababi apo pevereverecejava. Dioso nacarajutsiana matababi apo pevereverecejava, Jesucristo vajajumecovënëtsivi. ² Timoteo, bitso tacaasivanë, betaxënatomëcuenia tacataenë. Catoyaquinatsi mapabaxutoje. Catovajëtatsi vaxa Dioso, vajatuxanenë Jesucristo ata, pecayavenonaenexa pecaasivaxaabeje. Catovajëtatsi pecaitaxutotsoniataenexabeje, pecajamatabëcuene xanepanaeyaexanaenexanua bajaraponëbejejavabelia.

Pacuenia Pablo Cristo vajunupaeba yabara pelivaisi

³ Pexaniajamatabëcuene rajutabiabajë Diosojavabelia. Dioso tonacuenebabiabajë pacuenia bajayata tajasalinaivimi ata Dioso tonacuenebavanapa. Pacuenia Dioso nitoroba, bajarapacuenia xaniavaetsia toponaponajë. Itsa canajamatabënapitatsi tavajëtsijavata

Diosojavabelia, meravi, matabita ata, Diosojavabelia pexaniajamatabëcuene rajutabiabajë xamë yabara. ⁴ Najamatabënapitabiabajë tanepëñueyabaxuabijavamë pamatacabi navecu-natsatatsibeje. Bitso icatsia jamatabëcatanetsi tacasivajamatabëcuenebarëyanexa itsa catanetsi. ⁵ Najamatabënapitabiabajë pacuenia daxita nejamaatabëëthëtovetsina najamatabëcuenecopatame Diosojavabelia. Copiaya acue Loidabeje, ena Eunicebeje, pejamatabëëthëtovetsina najamatabëcuenecopatabeje Diosojavabelia. Nexata yapëtaniji bajarapacuenia xamë ata nenajamatabëcuenecopatsijava Diosojavabelia.

⁶ Bajaraxuata canajamatabënapitsiaexanatsi mapacueniaje. Exanaponaename pacuenia Dioso caitoroba pecavejamatabëcaeviyanima Dioso pecacaëjëpaeyaexanaejamatabëcuene. Nexata xaniavaetsia evetaponaponaename Dioso pejumecovënëtsivi. Pajamatabëcuene Dioso cacaejëpaeyaexana, Dioso carajuta pamatacabi catsimatanacobebuatatsi tacatovajëtsijavata Diosojavabelia. ⁷ Dioso cajena nacarajuta Espiritu Santo. Espiritu Santo nexata vajanacayajavaponaponaexae, apo cjunavitsi itsacuenejava ata. Espiritu Santo pesaëta nacacaëjëpaeyaexana pacuenia Dioso nacatojitsipa vajaexanabiabinexa. Nacayavenonana vajaasivanexa itsamonae ata. Nacanajamatabëcuene cataitsiaexanana pibisiacuene ata vajaexanaeyanima. ⁸ Pëtsa ajumeuramë nevajunupaebaponaejava vajatuxanenë Jesús. Pëtsa ajumeuramë xanë ata tanevajunupaebijavamë, Jesucristo

pijajivitonëxaenë penaneconitsivi pejebabi-abibota taneetsijava. Biji rajane xamë ata tonacopare itsamonae pecabejiobiaexanaenexa, jivi Diosojavabelia pecapanepaelivaisinexatsi yabara. Itsamonae pecabejiobiaexanaejavata, Dioso cajena cajamatabëcuenebabatsiana. ⁹ Dioso cajena nacacapanepaena pibisiacuene vajaexanaeconimivecua. Nacajunata vajatojinavanapaenexa xaniavaetsia. Itsacuenejavayo pexaniacuene apo exanae atatsi, Dioso itsiata nacajunata. Nacajunata tsipaji Dioso jitsipa vajanacajunatsinexa. Dioso nacaitaxutotsoniatanenua Jesucristo pejamatabëcueneta. Pepo bajayatamicujinae, pamatacabi abaxë Dioso nacua ata apo exanae, Dioso baja cajena nacajitsipa. ¹⁰ Dioso cajena nacatsitanajamatabëcueneitajëta vajanacaasivajava. Dioso vajanacaasivaxae, pexënato itorobica vajanacacapanepaenexa. Nexata tēpae ata tsanetsi, apo nacatoitsacuene. Tsipaji itsa najamatabëcuenecopatatsi Jesucristojavabelia, nacacapanepaena Diosojavabelia. Nexata xainaenatsi matababi apo peverevereaejava.

¹¹ Dioso cajena nitapeta jivi tatsipaebapon-aenexa bajarapapexanialivaisi. Nitoroba apóstolenëxanë tatsipaebaponaenexa bajara-palivaisi apo judíovijavabelia. ¹² Bajarapalivaisi jivi tatsipaebaponaexae, itsamonae nebejiobi-aexanapona mapacueniaje. Itsiata baitsi jane apo auranë tanebejiobiaexanaejava yabara. Tsipaji ponëjavabelia najamatabëcuenecopatajë, jamatabëcueneyapëtaniji. Jamatabëcueneyapëtaniji pacuenia bajaraponë jamatabëcuenecaëjëpatsi

taneyavenonaenexa. Nexata bajaraponë neyavenonabiabiana pacuene netocopata taexanaponaenexa matapania icatsia Cristo pepatsimatacabitsicajavabelianexa.

¹³ Timoteo, casaëmëre tsaponaponae nejumecovënëtsijava pexaniajailivaisi, palivaisi baja catsipaebatsi. Pacuenia baja catsipaebatsi, bajarapacuenia juya itsamonaejavabelia tsipaebabiabianame. Bajarapalivaisi jamatabënaponaponare. Xaniavaetsia jumecovënëtsia ponaponare. Asivaya taeyabiabare itsamonae ata Jesucristo pijajivitonëxaemë. ¹⁴ Espíritu Santo cajena nacayajavaponaponabeje. Nexata nacayavenonaponaponabeje. Bajaraxuata pexaniajailivaisi xaniavaetsia tsipaebaponaponare. Pacuenia Dioso caitoroba, exanabiabare. Saicayalivaisicuenia pëtsa tsipaebaponame. Espíritu Santo cayavenon-aena.

¹⁵ Xamë baja cajena yapëtaneme pacuenia Asiávënë nacuapijivi, daxita Dioso pejumecovënëtsivi, nexuabarëcëpeca. Tanexuabarëcëpecaevi yajuvënënëbeje Figelobeje Hermógenesbeje. ¹⁶ Onesíforo, pijamonae yajava, Dioso pitaxutotsoniataenexatsi, tovajëtajë Diosojavabelia. Onesíforo nejamatabëcuenebabatabiaba. Penaneconitsivi pejebabiabibota ecae atanë, nesivaxaina anijatonë. Onesíforo cajena apo neyabaraaura, penaneconitsivi pejebabiabibota ecae atanë. ¹⁷ Biji rajane Onesíforo itsa patajopa Roma tomarata, nejaitaruta. Apo copatsi cajena tanejaitarutsijava. Matapania itsa necaxitaraba penaneconitsivi pejebabiabibota, copata baja tanejaitsijava. ¹⁸ Diosojavabelia Onesíforo

tovajëtajë Dioso pitaxutotsoniataenexatsi pamatacabi icatsia Cristo patsianica. Xamë baja cajena yapëtaneme pacuenia Onesíforo nacayavenonabeje pamatacabi ponaponatsibeje Efeso tomarata.

2

Pacuenia Jesucristo pijajivitonë jamatabëcueneitsi, ponë xaniavaetsia jumecovënëta, yabara pelivaisi

¹ Timoteo, xamë betaxënatomëcuenia tacataenë. Catovajëtatsi Diosojavabelia pecajamatabëcuene asaëyaexanaenexa. Nacayavenonaena Jesucristo pijajivixaetsi. ² Xamë rabaja cajena nejumetaeyabiabame palivaisi tsipaebabiabajë jivi ayaibitsaëtoxanetonëjavabelia. Bajarapalivaisi juya tsipaebare itsamonaejavabelia. Pamonaë apo piacuenejitsibivi pexanaenexa pacuenia itorobatsi, pecaëjëpaevitsinua xaniavaetsia jivi livaisi petsipaebinexa, bajarapamonae itorobare juya mataropotsia bajarapalivaisi petsipaebinexa itsamonaejavabelia.

³ Dioso pejumelivaisi jivi netsipaebaponaejavata, itsa catoayapëbeje, itsamonae itsa cabejiobiaexanaejitsianua, pëtsa najetabajiravame. Jesucristo pijajivitonëxaemë, jamatabëcueneevetaponaponare pacuenia caitoroba nexanaenexa. Pacuenia pexaniavajabitsaënë itsi, bajaraitsimëre. ⁴ Vajabitsaënë pitorobabiabinëtsi jamatabëcueneevetaponapona pacuenia itorobatsi pexanaenexa. Nexata apo vecuanajamatabëcueneepatajërëtsi saicayacuene

pevetaponaenexa. ⁵ Bajara pijinia pacuenia pebitsojinaevi pecujinaejinaejava, penayacobijavata, kujinaejina pacuenia itorobatsi pijatuxanevi. Penacanabinë jamatejema perajutsinexatsi itsacuenejavayo. Pajivi xaniavaetsia apo kujinaejinae pacuenia itorobatsi, bitsojinae ata pecujinaejinaejava, itsiata apo nacanabi. Nexata apo rajutsitsi pecujinaejinaematamo. ⁶ Ponë pijinia pabi nacueneba peubinexa peubijava, bajaraponë copiaya nacueneba asaëyata. Nexata peubijava itsa tonaveretatsi, pita baja penacuenebimatamo. Bajara pijinia pacuenia xamë ata asaëya tonacuenebare vajatuxanenë. Nexata vajatuxanenë carajutsiana netonacuenebimatamo. ⁷ Najamatabëxainare tacatsipaebilivaisi. Nexata vajatuxanenë cayapëtaeyaexanaena bajarapalivaisi.

⁸ Canaëjere Jesucristo. Bajaraponë cajena Dioso asaëyaexanatsi petëpaecujinae. Bajaraponë cajena Davidpijinë pemomoxiyajuvënënë. Bajaraponë pelivaisi jivi tsipaebabiabajë. Itsa jumecovënëta bajarapalivaisi, pecapanepaelivaisinexatsi Diosojavabelia. ⁹ Bajarapalivaisi tatsipae-baponaexae, penaneconitsivi pejebabiabibota neeta tavajënaeyabelia daxitanacuanëjava tatsipae-baponaeyaniva. Cadenamaëtonëta xanë necëta, pacuenia bitso pibisiacuene pexanaenë bacëtatsi. Itsiata Jesucristo pelivaisi apo cëtsicapaneapae. Nexata xanë majotaje naneconitsia ponaponae atanë, aeconoxae baja Jesucristo pelivaisi yacaëjëpaponaxa daxitanacuanëjava. ¹⁰ Bajaraxua tayapëtaexae, tonacaevetajë itsamonae ayaicuenia tanebejiobiaexanaenexa,

Dioso pitapetsivitsi pecapanepaenexatsi Jesucristo pelivaisi pejumecovënëtsixae. Nexata bajarapamonae ata Dioso capanepaenatsi pexainaenexa matacabi apo peverevereceajava daxita matacabijavabelianexa. Nexata bajarapamonae Jesucristo yajavajinavanapaena pinijicotia yajava. ¹¹ Palivaisi aeconoxae jumaitsinëjitsia, pexaniajailivaisi cajena:

Itsa xaniajai Cristo yajavatëpatsibeje, nexata icatsia Cristo yajavaasaëtsibeje tsaponaponae tsane. ¹² Itsa casaë tsaponaponaetsibeje tsane Cristo pelivaisi vajajumecovënëtsijavabeje, itsamonae nacabejiobiaexanae atabeje, nexata daxitacuene Cristo cobenaevetsianatsibeje pamatacabi daxitacuene evetsiana pijanacuatatsia. Itsa vaxaitsibeje bajaraponë pelivaisi vajajumecovënëtsijavabeje nayavajunuaxainaenatsibeje jivijavabelia, nexata juya bajaraponë pijajivitonëcuenetsibeje nacayavajunuaxainaenabeje paxa Diosojavabelia. ¹³ Vaxaitsi itsajamatabëcuene Dioso vecuanajamatabëxainae atatsi, itsiata Dioso nacatoexanaena pacuenia baja cajena najumecapanepaeya jumaitsi.

Pacuenia jamatabëcueneitsi xaniavaetsia Dioso petonacuenebinë yabara pelivaisi

¹⁴ Daxita Dioso pejumecovënëtsivi najamatabënapitsiaexanaename palivaisi catsipaebatsi. Vajatuxanenë pitabarata tsipaebare bajarapamonae. Pëtsa bajarapamonae anaeya jumenota saya itsamonae

pecuaicuaijajava. Pejumeanaenotsijava
 itsamonae, apo jamatabëcueneyavenonae tsipaetsi
 itsajivi ata. Saya jamatabëcuenebijinaejitsipatsi
 daxita pejumetaevitsi. ¹⁵ Pacuenia cacaëjêpa,
 Dioso pecaitorobicuenia exanaponaponare.
 Nexata pamatacabi naitajëtsianame Dioso
 pitabarata, cabarëyataena xaniavaetsia
 nejumecovënëtsixae pacuenia caitoroba. Ajibi
 tsane neyabaraaurajava Diosojavabelia. Tsipaji
 xaniavaetsia jivi tsipaebaponaponame Dioso
 pejumelivaisi, pepo pexaniajailivaisi. ¹⁶ Pëtsa
 namuxunaevetame pamonae tsipaebapona
 natsiquejemalivaisi, mapanacuapijilivaisi.
 Tsipaji raja bajarapamonae petsipaebapon-
 aelivaisita, jivi Dioso pejumecovënëtsijavami
 copabiaexanapona pevajënaeyabelia. ¹⁷ Bitso
 cajena abeje bajarapalivaisi. Pacuenia ayaivajënë
 banaexanapona pevajënëtsabanajetarucæjava,
 bajara pijinia jamatabëcueneitsi bajarapamonae
 petsipaebaponaelivaisi. Tsipaji pevajënaeyabelia
 jivi ayaibitsaëto jamatabëcuenebijianaponatsi
 bajarapalivaisi petsipaebaponaexaetsi. Ba-
 jarapalivaisi petsipaebaponaevi yajuvënënêbeje
 Himeneobeje Filetobeje. ¹⁸ Bajaraponêbeje
 copatabeje baja pexaniajailivaisi pejume-
 covënëtsijavamibeje. Jamatabëcuenenavëxaniababeje
 saya. Tsipaji jumaitsibeje tsabiabi:
 “Panepa rabaja jivi petëpaecujinae icatsia
 Dioso piasaëyaexanaponaejavaminexa,” jaibeje
 tsabiabi. Nexata bajarapacuenia Dioso
 pejumelivaisivecua najamatabëcuene
 epatajërêrecaponabeje. Nexata bajaraponêbeje
 itsamonae ata Dioso pejumecovënëtsijavamivecua

najamatabëcueneepatajërërëcaeya exanaponabeje.
 19 Pacuenia ibotoxaneto apo tixitsicapanepaetsi, bajara pijinia itsi Dioso pejumelivaisi, pexani-ajailivaisi. Caelivaisi rabaja tsiteca. Nexata itsalivaisijavabelia apo tixitsicapanepaetsi. Bajarapalivaisijavata mapacuenia pejumaitsilivaisiyo rucaje: “Pepo petuxanenë cajena yapètane pijajivi,” pejailivaisiyo ruca. Itsalivaisijavata pijinia mapacuenia pejumaitsilivaisiyo rucaje: “Pajivi jumaitsi: ‘Xanë raja Cristo pijajivitonënë,’ jai, bajarapajivi becopata pibisiacuene pexanaejava,” pejailivaisiyo ruca.

20 Riconë pijaboxanetota jivi pecanabaninëanënexa, xaina daxitacuenevirianëanë. Itsanëanë penioponaeplataninitota pexanaenëanë. Itsanëanë oronanitota pexanaenëanë. Pamatacabi riconë topatatsi petuxanevi, ayaijamatabëcuenevi, pexaejava abatabiaba bajaraponëanëta. Itsanëanë bevelianëanë, naejavanëanë. Itsanëanë atsaneninëanë. Bajaraponëanë xaina daxitamatacabi jivi pecanabaninexa.

21 Bajara pijinia jamatabëcueneitsi Dioso pejumecovënëtsivi ata. Pajivi xaniavaetsia najamatabëcueneevetaponapona pibisiacuene pexanaeyaniva, bajarapajivi jamatabëcueneitsi pacuenia oronanitota pexanaenëanë itsi. Baitsi baja ajamatabëcuenexuirajibi. Nexata pijatuxanenë tsitaxanepana pitorobinexatsi xua pexaniacuene pijatuxanenë petonacuenebinexa. Timoteo, bajaraxuata xaniavaetsia benaeve-taponaponame pibisiacuene nexanaeyaniva.

22 Pacuene pevëjëavi najamatabëxaina pibisiacuene pexanaenexa, bajarapacuene

vecuanajetabajiravaponare. Casaëmëre tsaponaponae ëpexaniacuene nexanaponaponaejava. Diosojavabelia najamatabëcuene copatsiyaponaponare. Asivamëre tsaponaponae itsamonae ata. Jamatabëcuenexanepanaeya ponaponare Dioso pitabarata. Bajarapacuenia barëajamatabëcuenesaëmëre tsaponaponae, pamonaë xaniavaetsia penaëvetavanapaëvi pibisiacuene pexanaëyaniva, penavajëcabiabivina Diosojavabelia peyavenonaenexatsi.

²³ Namuxujemare natsiquejemalivaisixi pecuaicuaijaivi. Yapëtaneme rabaja. Bajarapitsilivaisixi jivi itsa cuaicuaijai, belia najumeanaenotabiabapona. ²⁴ Jesús cajena pijajivitonë, itsamonae apo bejumeanaenotsi. Biji rajane pexaniajamatabëcuene bexaina daxitajivijavabelia. Livaisi jivi betsipaeba xaniavaetsia. Bajayajebi ata apo becopatsi livaisi petsipaeabaponaëjava. ²⁵ Xaniavaetsia muxujiobiaya livaisi betsipaeabapona pamonae Dioso apo pejitsipaevi ata. Nexata beëvetaponapona bajarapamonae ata pecopabinexa pibisiacuene pexanabiabijava penajamatabëcuene pënëyorotsinexa Diosojavabelia. Nexata bajarapamonae ata Dioso yapëtaëyaexanaenatsi Jesús pelivaisi pexaniajailivaisicuene. ²⁶ Nexata icatsia najamatabëxainaena xaniavaetsia Dioso pejumecovënëtsinexa. ²⁵ Xaniavaetsia muxujiobiaya livaisi betsipaeabapona pamonae Dioso apo pejitsipaevi ata. Nexata beëvetaponapona bajarapamonae ata Nexata dovathi pejamatabëcuene itorobabiabijavatsivecua najamatabëcuenepënëyorotsiana

Diosojavabelia.

3

Pacuenia jivi itsane itsa baja imoxoyo pevajënae nacua pevereverecaenexa yabara pelivaisi

¹ Timoteo, xaniavaetsia beyapëtaneme mapacueneye. Itsa baja imoxoyo pevajënae tsane nacua pevereverecaenexa, bajarapamatacabi bitso ayapëbeje tsane daxitacuenejavabelia.

² Bajarapamatacabi cajena caejivi canacujitsia pexainaejava, natoasiva tsane ëbajarapamonae ayaijava pexainaenexa. Navajunupaebiana saya peyaiyataenexatsi pejumetaevitsi. Beyai-jamatabëcuenevi nataena. Navajunupaebiana pexanaejava yabara peyaiyataenexatsi. Bajarapamonae pibisiacuenia baracuaicuaijai tsane Dioso. Apo jumecovënëtsi tsane paxajivi, penajivi ata, pitorobicueniatsi. Vitsatsi atatsi, yavenonabiabi atatsi, apo jamatabënajinae tsane pijamonae. Bajarapamonae apo yaiyatae tsane itsamonae Diosojavabelia pevajëcabiabijava.

³ Bajarapamatacabita bajarapamonae apo asiva tsane pijamonae ata. Apo itaxutotsoniatae tsane itsamonaejavabelia ata. Najumetsënëtsiaya baracuaicuaijai tsabiabi tsane itsamonae. Apo caëjëpaetsi tsane penajamatabëcuenecatatsinexa pibisiacuene pexanaejava. Anaepanabiabiana bitso pebejiobiaexanaenexa itsamonae. Itoya tsane daxita pexaniacuene pexanaevi.

⁴ Bajarapamonae canajetsiana penajuajina-vanapaevi ata pijavajabitsaë pecobeyabelia. Xaniavaetsia najamatabëxainaenejeva, exanaena

daxitacuene. Bijiaya naëcotsiana itsamonae. Dioso apo jamatabënajinae tsane. Jaitsiana biji pebarëyajamatabëcuene saya pebarëyanexa. ⁵ Bajarapamonae itajara najonena Dioso pejumecovënëtsivijavabelia. Itsiata baitsi jane apo jumecovënëtsi tsane Dioso pejumelivaisi, jumetae ata.

Bajarapamonae navecuatsatsianame. ⁶ Bajarapamonae navecuatsatsianame tsipaji bajarapamonaeyajuvënëvi itsamonae pijabonëjavabelia joneyabiabiana. Nexata bajarapabonëpijivi, petiriavi, bajarapamonae yamaxëitojorobabiabiana. Bajarapapetiriavi jamatabëcuenefaefaenaena. Daxitacuene pibisiacuene jamatabëexanabiabiana. Nexata pamatacabi bajarapapetiriavi pibisiacuene jamatabëexana, patabiabiana penajumetsënëtsilivaisi petsipaebinxatsi. Nexata bajarapapetiriavi itsa tsipaebianatsi penajumetsënëtsilivaisi, beDioso itajara pejumelivaisi petsipaebivi taeyabiabiana. ⁷ Bajarapapetiriavi picani jitsipaena petsipaebabiabinexatsi Dioso pejumelivaisi. Itsiata baitsi jane apo tsijamatabëjonetsi tsane pepo pexaniajailivaisi pecapanepaelivaisinexatsi Diosojavabelia. ⁸ Bajayata penajorobinëmibeje, Janespijinëmibeje Jambrespijinëmibeje, nayajiviitavetabeje Moiséspijinë pexaniajailivaisi petsipaebiyativatsibeje. Bajara pijinia pacuenia pamonae petiriavijavabelia penajumetsënëtsilivaisi tsipaebaponaena. Bajarapamonae nayajiviitavetaponaena pepo pexaniajailivaisi petsipaebiyativatsi.

Bजारपपेबिजिवि apo caējēpaetsi tsane
 penajamatabēxainaenexa xaniavaetsia.
 Bजारपामोनाe saya yamaxēitorobiaya
 jumai tsabiabi tsane itsamonaejavabelia:
 “Paxanē raja Dioso patajumecovēnētsivi,”
 jai tsabiabi tsane. ⁹ Itsiata bajarapamonae
 ayaibitsaēto jivi apo pēnaponaetsi tsane. Daxitajivi
 cueneyapētaenatsi bajarapamonae saya jema
 livaisi petsipaebaponaejava. Nexata pacuenia
 bajayata Janespijinēmibeje Jambrespijinēmibeje
 daxitajivi cueneyapētanetsibeje pibisiacue
 pexanaponaejavabeje, bajara pijinia pacuenia
 bajarapamonae ata daxitajivi cueneyapētaenatsi
 penajumetsēnētsilivaisi petsipaebaponaejava.

*Pacuenia baja Pablo copatsijitsia Timoteo pe-
 muxujibijava yabara pelivaisi*

¹⁰ Timoteo, xamē baja cajena yapētaneme pali-
 vaisi tsipaebabiabajē jivibitsaētoxanetojavabelia.
 Yapētanemenua baja cajena pacuenia xaniavaetsia
 ponaponajē. Yapētanemenua pacuene yabara
 Dioso tonacuenebaponaponajē. Yapētanemenua
 pacuenia Dioso jumecovēnētaponaponajē.
 Yapētanemenua pacuenia itsamonaejavabelia li-
 vaisi tsipaebaponajē bajayajebi copatsinejevanē.
 Yapētanemenua pacuenia itsamonaē ata asivanē.
 Yapētanemenua pacuenia casaenē tsaponaponae
 jivi livaisi tatsipaebaponaejava netoayapēbeje
 ata. ¹¹ Yapētanemenua pacuenia itsamonaē
 pibisiacuenia nebaracuaicuaijai tsabiabi
 Jesucristo tajumecovēnētsinēxae. Yapētanemenua
 pacuenia nebejiobiaexanapona. Yapētanemenua
 pacuenia nebejiobiaexana Antioquia tomarata,

Iconia tomarata ata, Litra tomarata ata. Bajarapatomaranëpijivi bitso nebejiobiaexana. Itsiata baitsi jane Dioso necapanepa daxita bajarapacuenecua. ¹² Xaniajai cajena. Daxita pamonaë najamatabëcuenecopata xaniavaetsia petojinavanapaenexa Jesucristo, bajarapamonae bejiobiaexanaponaenatsi. ¹³ Nexata pibisiajamatabëcuenevi, pamonaë dovathi pejamatabëcueneta jivi yamaxëitojorobapona, orijibia bitso pevajënaeyabelia pibisiacuenexanaponaena. Bajarapamonae dovathi pejamatabëcueneta jivi yamaxëitojorobaponaena. Nexata pijinia bajarapamonae ata bitsoyo dovathi yamaxëitojorobaponaenatsi.

¹⁴ Timoteo, itsiata baitsi jane xamë casaëmëre tsaponaponaë palivaisi baja capanepaeya jumecovënëtame. Tsipaji baja cajena xamë jamatabëcueneyapëtaneme pacuenia jamatabëcuenetsi pamonaë catsipaeba bajarapalivaisi. ¹⁵ Tsiquirinëyomëjavaveliacujinae baja cajena yapëtaneme Dioso pejumelivaisi. Bajarapalivaisi cayapëtaeyaexana pecacapanepaejavanexa Diosojavabelia nenajamatabëcuenecopatsixae Jesucristojavabelia. ¹⁶ Dioso pijajivi Espiritu Santo itorobatsi peyaquinaenexa Dioso pejumelivaisi. Nexata pacuenia Espiritu Santo itorobatsi, bajarapacuenia Dioso pijajivi yaquina daxita Dioso pejumelivaisibaxutonënexa. Nexata nacatoxanepana Dioso pejumelivaisi itsamonae vajanacatsipaebinexa vajayapëtaenexa pexaniajailivaisicuenë. Nacatoxanepananua Dioso pejumelivaisi vajanacaitavetsinexa apo pexanepanaecuenë itsa exanatsi.

Nacatoxanepananua Dioso pejumelivaisi
 vajanacajamatabëcueneitorobinexa ëDioso
 pejitsipaecuene vajatoexanabiabinexa.
 Nacatoxanepananua Dioso pejumelivaisi
 vajanacayapëtaeyaexanaenexa xaniavaetsia
 vajatojinavanapaenexa Dioso. ¹⁷ Nexata
 Dioso pejumecovënëtsinë itsa yapëtane Dioso
 pejumelivaisi, jamatabëcueneçaëjëpaenatsi daxita
 xua pexaniacuene pexanaenexa.

4

¹ Pepo petuxanenë Jesucristo patsianica
 penaneconitsiaexanaenexa daxita pibisi-
 acuene pexanaevi. Naneconitsiaexanaena
 piasaëtsavanapaevi, petëpaevi ata. Bajaraponë itsa
 patsianica, daxitacuene pevetsinexa, patsianica.
 Jesucristo pitabarata, Dioso ata pitabarata, xanë
 jamatabëcuenereviaya caitorobatsi mapacueniaje.
² Daxitamatacabi jivi tsipaebare Dioso
 pitorobilivaisi. Ajamatabëcuenesaëya Dioso
 pitorobilivaisi tsipaebaponare. Paepatota
 jivi jitsipa pecanamuxunaevetsinexa,
 tsipaebare. Paepatota ata apo jitsipae
 pecanamuxunaevetsinexa, itsiata tsipaebare.
 Dioso pitorobilivaisi jivi jumecovënëtsiaexanare.
 Itavere pibisiacuene pexanaejava. Muxujiobare
 pijamatabëcuenesaënexa Diosojavabelia.
 Tsipaebaponare xaniavaetsia Dioso pejumelivaisi
 bajayajebi jamatabëcuene cueranaenejevamë.
³ Bajarapacuenia tsipaebaponare tsipaji raja
 itsamatacabi jivi apo namuxunaevetsi tsane
 pexaniajailivaisi petsipaebijavatsi. Biji rajane
 itsamatacabi jivi pijacuata natojaitsiana

saicayalivaisi Dioso pejumelivaisivecua
 ayaibitsaëto petsipaebinxatsi. Bajarapamonae
 pijacuata junatsiana petsipaebinxatsi palivaisi
 muxujitsipa. ⁴ Nexata pexaniajailivaisi
 petsipaebiyativatsi, navecuaitavetsiana.
 Jumecovënëtsiana saya ënatsiquejemalivaisixi.
⁵ Itsiata baitsi jane xamë saicaya nayajivi-
 taeyaponaponare. Daxita pacuenia Dioso
 catocopata nexanaenexa, veretsianame.
 Catoayapëbeje ata, itsamonae cabejibiaexanae
 ata, casaëmëre tsaponaponae nevajënaeyabelia.
 Casaëmëre tsaponaponae jivi netsipaebijava
 pexanialivaisi pecapanepaelivaisinxatsi
 Diosojavabelia.

⁶ Xanë baja netoimoxoyo tsaponae
 tatonacaevetsinexa tanebeyaxuabinexa.
⁷ Pacuenia pebitsojinaenë pecujinaejinaejava
 daxitasaëta kujinaejinaeya pata, bajarapacuenia
 xanë ata xaniavaetsia daxita tasaëta
 tonacuenebajë tajatuxanenë. Toveretaponajë
 baja tatonacuenebijava taneitorobicuenia. Apo
 copatsinë cajena tanajamatabëcuenecopatsijava
 Diosojavabelia. ⁸ Pacuenia penayacobijavata,
 pebitsojinaenë pecujinaejinaejava, barajutatsi
 corona pecujinaejinaematamo, bajara pijinia
 pacuenia xanë ata vajatuxanenë athëbëtatsia
 nerajutsiana pexaniacuene taneitorobicuenia
 tatoponaponaexae. Bajarapacuenie nerajutsiana
 pamatacabi vajatuxanenë patsianica.
 Itsiata baitsi jane ëxanë apo nerajutsi
 tsane bajarapacuenie. Daxita pamona
 ata ajamatabëcuenesaëya vajënaeevetavanapa
 pepatsijavatsica Jesucristo, bajarapamonae

ata rajutsianatsi bajarapacuene. Vajatuxanenë itsa patsianica, naneconitsiaexanaena daxita pamonaë naneconita bajaraponëjavabelia. Vajatuxanenë itsa naneconitsiaexanaena daxita pamonaë naneconita bajaraponëjavabelia, itaxutojema apo naneconitsiaexanae tsane. Paneconivajëto caejivi canacujitsia xainapona, bajarapaneconivajëtota naneconitsiaexanaponaena.

Pacuenia Pablo jumaitsi Timoteojavabelia yabara pelivaisi

⁹ Itsa cacuenecaëjëpa neponaejava, bepijiayo netaeyojopaeremena. ¹⁰ Demasvënënë rabaja nexuabatabajirava. Tsipaji Dioso pejumelivaisi matatoxenetsia jitsipa bitso mapanacuapijicueneje. Pona baja nexata Tesalónica tomarabelia. Crescentevënënë baja itorobajë Galacia nacuayabelia. Tito pijinia itorobajë Dalmacia nacuayabelia. ¹¹ Caenë Lucas xanëjavata ponapona. Jaire Marcos. Bajaraponë caëjëpatsi taneyavenonaenexa Dioso tatonacuenebijava. Nexata barërenamë tsane. ¹² Tíquico baja itorobajë Efeso tomarabelia. ¹³ Itsa renamë tsane xanëjavaberena, Troas tomarata tajacamisajumavelia tanaxatatsijava netopitaponaeremena. Carpovënënë raja pijabota puenetarutajë. Tajalibronënu, tajacuyalatobaxutoxinua, netopitaponaeremena. Bitso tajacuyalatobaxutoxi namatavenonajë.

¹⁴ Alejandro, cobrenanita daxitacuene pexanaenë, bitso baja cajena pibisiacuene

nexana. Itsiata baitsi jane Dioso neyamatamotsiana tanebejiobiaexanaematamo. ¹⁵ Nayajivitaema bajaraponë. Tsipaji raja bitso itoya patatsipaebaponaelivaisi.

¹⁶ Pamatacabi nayajivicuaicuaijanë majotaje Roma tomarata, nacua pevetsivi pitabarata, itsajivi ata apo neyavenonaeyacuaicuaijai. Daxita nexuabanuta. Nexata bajarapamonae tovajëtajë Diosojavabelia penaneconitsiaexanaeyanivatsi tanexuabanutsijamatabëcuene. ¹⁷ Itsiata baitsi jane bajarapaepatota vajatuxanenë neyavenona. Vajatuxanenë pesaë nerajuta daxitalivaisi tatsipaebinexa. Apo judíovi ata pejume-covënëtsinexa, bajarapalivaisi tsipaebaponajë Diosojavabelia pecapanepaelivaisinexatsi. Tanexuabanutsijavata picaní netsiayai tanebeyaxuabinexa. Itsiata vajatuxanenë necapanepa tanebeyaxuabijavaminexavecua.

¹⁸ Vajatuxanenë cajena necapanepaponaena daxita pibisiacuene taneexanaeyaniva. Necaponaena athëbëabetsia bajaraponë pevetsinacuayabetsia. Vaxaitsi jumai tsabiabi tsanetsi Diosojavabelia daxitamatacabijavabelianexa: “Diosomë, pinijicuene baja cajena nexanaenë,” jai tsabiabi tsanetsi.

Pacuenia Pablo Timoteo tonajumeitoroba Efeso tomarabelia pebajacobinexatsi peyapëtaevitsi yabara pelivaisi

¹⁹ Nebajacobiana Prisca. Prisca pamona ata, Aquila, nebajacobiana. Nebajacobiana Onesiforo pijamonae ata. ²⁰ Erasto nacopatajopa Corinto tomaratalia. Trófimo pijinia puenetajë

Mileto tomaratalia. Tsipaji avitane. ²¹ Itsa cacuenecaējēpa, naxanitsiayo renamē tsane emarapae pecopiajopaevajēnaeya. Cajamatabēnajina pina Eubulo, Pudente ata, Lino ata, Claudia ata, daxita itsamonae Dioso pejumecovēnētsivi yajava.

²² Catovajētatsi vajatuxanenē Jesucristo pecayajavaponaponanexa. Daxita paxamē pacatovajētatsi Dioso papecayavenonanexa.

Dios pejumelivaisibaxuto pejanalivaisibaxuto New Testament in Guahibo

copyright © 2011 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Guahibo

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Copyright Information

© 2011, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Guahibo

© 2011, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-08-06

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 21 Feb 2024 from source files
dated 29 Jan 2022

bc03f416-faf8-5000-bfb5-5ca8a3fa98cf